

**M.T.I.**Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség  
Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.008X

## Belföldi hírek

-----  
budapest, 1985. december 4.

bel

s z e r d a  
-----

sb0001 4 150 mtib1001

karácsonyi ajándékok - választékcseréből /1. rész/

1985. december 4. - nemcsak a szépen dekorált kirakatok, hanem a boltok választéka is arról tanuskodik: a kereskedelem felkészült a karácsonyi forgalomra. a külföldi árucikk több, mint a korábbi hónapokban, a belkereskedelem ugyanis az ország szűkös importlehetőségei ellenére is igyekezett külföldről származó termékekkel színesíteni a karácsonyi választékot, s e cikkekért hazai árukkal fizet. a szocialista országokkal folytatott belkereskedelmi választékcserének immár negyedszázados hagyományai vannak, s az áruk mintegy tíz százalékát - főként az ajándékozásra alkalmas cikkeket - évről évre az ünnepek előtti hetekben szállítják egymásnak a partnerek.

a fővárosi és vidéki centrum áruházak mintegy 50 csehszlovákiai, ndk-beli, román, bolgár, lengyel és szovjet áruházzal tartanak rendszeres cserekapcsolatot. a partneráruházak készleteiből ezuttal is számos ajándékozásra alkalmas cikk kerül a hazai centrum áruházakba. az ndk-ból elsősorban háztartási kisgépek, a szovjetunióból babák, szamovárok, bulgáriából pamuttextiliák és téli dzsekik, romániából ágyneműk, törülközők, csehszlovákiából utazótáskák, bébi-holmik, világítástechnikai cikkek érkeznek. a centrum nagykereskedelmi részlege szerzi be azokat a termékeket - elsősorban játékokat, kozmetikumokat, konfekció árukat -, amelyeket ellentételként küldenek partnereiknek. a választékcserében tőkés országokból is érkezik néhány keresett cikk a centrum áruházakba, egyebek közt lego-játék, amelyért raklapokkal; siemens televízió, amelyért kemping cikkekkel, és spanyol játékbaba, amelyért szőnyegekkel fizet a centrum.



60008X

bel

- 2 -

1985.12.04.

a skálacoop arra törekszik, hogy karácsony előtt minél több olyan különleges, nagy értékű háztartási gép és berendezés kerüljön az áruházakba, amely az egész család karácsonyi ajándékául szolgálhat. kaphatók lesznek egyebek közt külföldi személyi számítógépek, különféle magnós rádiók, hi-fi tornyok, világítástechnikai cikkek, barkácsgépek, továbbá konfekcióárak, törülközők, takarók, ágyneműk. a karácsony előtti két hónapban összesen mintegy hárommilliárd forint értékű, árucseréből származó import cikket forgalmaznak a skála áruházak. ellentételként főleg saját „monopolcikkeit”, - így például a méta ruhákat és kozmetikumokat -, valamint élelmiszereket és virágföldet szállít partnereinek.

az élelmiszerek és élvezeti cikkek legnagyobb importőre a délker vállalat, amely évről évre nagyobb mennyiségű terméket szerez be árucserében is. /folyt. köv./

mg/gg/mz  
00.10 041285 2533

--

sb0002 4 150 mtib1002

karácsonyi ajándékok - választékcseréből /2. rész/

az idén, karácsony előtt ilyen módon sikerült kétezer tonna olasz narancssal, 250 tonna fügével és ezer tonna szovjet mandarinmal gyarapítani a magyar üzletek választékát. a délker egyebek közt mákkal és farostlemezzel fizet partnereinek.

a vidéki kereskedelmi vállalatok közül a győr-sopron megyei iparcikk kereskedelmi vállalat az ünnepekre csehszlovák partnereitől 20 millió forint értékben szerzett be különféle háztartási kisgépeket, osztrák partnereitől pedig 400 video-magnót vásárolt. a gyerekek számára - ugyancsak választékcserében lego-játékokat és újfajta játék-robotokat vásároltak. a kisalföldi fűszért ausztriából kozmetikai cikket, csehszlovákiából egyebek között daraszt-méterárut és gépkocsi-üléshuzatot, jugoszláviából ingeket, szoknyákat, bluzokat, továbbá szintén kozmetikai termékeket szerzett be. a győri áfész csehszlovákiai határmenti áruházi cserében vásárolt áruinak egy része a karácsonyi ünnepek előtt kerül az üzletek polcaira. már kaphatók egyebek közt a csehszlovák kristálycsillárok, edény-készletek, játékok, babette motorkerékpárok, gyermek-hócsizmák.

a szombathelyi borostyánkő áruház az idei karácsonyra is tartogat meglepetéseket. széles választékot kínálnak a jugoszláv kishatármenti árucseré-forgalom keretében beszerzett márkás

bel

- 3 -

1985.12.04.

hócipőkből, exkluzív öltönyökből, női kabátokból, szoknyákból. a napokban érkeznek meg jugoszláviából a bordűrös, himzett, műszálas függönyök, amelyek viszonylag olcsó karácsonyi ajándéknak számítanak majd.

csongrád megye kereskedelmi vállalatai is jelentős értékű áruval bővítik az árucseré-forgalmat a közelgő ünnepekig. elsősorban különleges függönyök, kötöttárak, divatcsizmák, szabadidőruhák kerülnek a megye üzleteibe. csongrádban a magyar-román határmenti és áruházi csere is jelentős, értéke az idén is mintegy hárommillió rubel lesz. a karácsony előtti hetekben pamut-kötöttárak, lakástextiliák, üveg-, kerámia és porcelán disztárgyak, valamint egyedi kisbutorok és garnitúrák érkeznek romániából a megye üzleteibe.

az országhatároktól és a nagyvárosoktól távol eső településekre is eljutnak a választékcserében, határmenti cserében beszerzett árucikkek. azokon a területeken, ahol a lakosság egy része tanyákon él, az év végi ünnepek előtt a menetrend szerint közlekedő mozgóboltok az újdonságokkal is bővítik választékukat. sűrűsödnek a nagykereskedelmi vállalatok turajáratai is, amelyek a kisebb falvak üzleteit látják el ajándéktárgyakkal, déligyümölcsökkel és élvezeti

cikkekkal. /mti/  
mg/dob/mzs/szen/sr/mz ie  
00.11 041285 2585

--

sb0003 4 160 mtib1003

a televízió karácsonyi programjából /1. rész/

1985. december 4. - változatos műsort, a legfiatalabbaktól a legidősebbekig valamennyi korosztály számára gazdag programot kínál a televízió a karácsonyi ünnepek idejére.

a délelőtt és a kora délután - a hagyományokhoz hiven - ismét a gyerekeké lesz; rajz- és bábfilmek, ifjúsági tévéjátékok, zenés összeállítások között választhatnak kedvükre valót. karácsonyi témát dolgoz fel majd számukra a ha lenne egy szamaram című verses, zenés összeállítás, a kis télapó című ndk-film, valamint a diótörő című balett angol filmváltozata. a legfiatalabbaknak vetítik egyebek között a gyerekálmok bádognál című nszk-filmet, a flinstone család egy epizódját, a hogyan ébresszük fel a királylányokat? című csehszlovák mesefilmet, fésűs éva tapsikáné fülönfüggője című bábjátékát, valamint a goró kutya kalandjai című japán játékfilmet. elsősorban a tizenéveseknek szól majd varga katalain a zöld torony és török tamás az eltüntetett birodalom című ifjúsági tévéfilmje. a

három nap alatt képernyőre kerül a moszkvai nagycirkusz műsora, a breki és a többiek egy epizódja, valamint láthatók a cimora és a cigánykerék újabb adásai.

a sport iránt érdeklődőknek az év legizgalmasabb sporteseményeiből állítanak össze kétrészes műsort, míg a zene kedvelői egyebek között a king, singers mátyás templombeli koncertjét, solti györgy vezényletével liszt faust szimfóniáját, a zenés tévészház újabb adását: puccini angelica nővér című operáját, valamint handel messiásának modern hangvételi feldolgozását, a fiatal messiás című angol filmet láthatják, hallhatják.

december 24-én délután karácsonyi ajándék címmel sugároznak ünnepi összeállítást, egyedülállóknak és családosoknak, szülőknak és gyerekeknek egyaránt. csakugy, mint a tavalyi és az az előtti adásokban, a zenés, szórakoztató műsorszámok mellett különböző helyszínekre látogat el a kamera, betekintést engedve az ünnepi készülődés pillanataiba is. az idei karácsonyi „ajándékkosárban”, ismét neves művészek működnek közre többek között gobbi hildával, ruttkai évával, psota irémmel, sztankay istvánnal, régi felvételtől pedig mezei máriával, básti lajossal, bulla elmával és gózon gyulával találkozhatnak a nézők. ezt követi majd maeterlinck a kék madár című színművének előadása, kazimir károly rendezésében, a thália színház társulatának tolmácsolásában. /folyt. köv./

kp/fe/mz

00.11 041285 2403

--

sb0004 4 160 mtib1004

a televízió karácsonyi programjából /2. rész/

december 25-én sugározzák pécsi ildikó pódium című összeállítását, amelyben verseket, irodalmi részleteket, sanzonokat, dalokat ad elő. az ünnep utolsó napján lászló miklós írásaiból látható majd kabaréműsor. a legboldogabb ember című összeállításban a neves magyar származású filmíró és színpadi szerző jeleneteit közkedvelt színészek - többek között körmendi jános, schütz ila, piros ildikó, tordy géza, gálvölgyi jános, garas dezső - adják elő.

a mozifilmek kedvelői december 24-én, késő este a régi, nagyszerű angol filmet, a waterloo bridge-t, 25-én este a nagy bathé című oscar-díjas amerikai produkciót, 26-án a 2. műsorban a biciklitolvajok című, immár filmtörténeti értékű olasz alkotást láthatják. /mti/

kp/fe/bc/mz ie

00.12 041285 0796

--

sb0005 4 130 mtib1005

magyar-uzovjet egészségügyi és orvostudományi együttműködés /1. rész/

1985. december 4. - magyarország és a szovjetunió egészségügyi minisztériuma további öt évre meghosszabbította egészségügyi és orvostudományi együttműködését. az 1986-1990 évre szóló tervet a két minisztérium képviselői a napokban írtak alá budapesten, az együttműködési állandó munkacsoport vi. ülésén. meghatározták együttműködésük fő irányait; eszerint közös tudományos kutatásokat végeznek többek között az anya- és gyermekvédelem, a szív- és érrendszeri megbetegedések, a rosszindulatú daganatok, a munkaegészségügy és foglalkozási megbetegedések, valamint a rekonstrukciós sebészet terén.

a program jórészt a magyar és a szovjet intézetek közvetlen együttműködése révén valósul meg. a semmelweis orvostudományi egyetem például a moszkvai gyermekgyógyászati és gyermeksebészeti intézettel együtt a gyermekkori krónikus veseelégtelenség korai felismerésének és gyógykezelésének újabb lehetőségeit, a moszkvai pirogov orvostudományi egyetemmel pedig a bőrbetegségeknél alkalmazható új immunológiai módszereket kutatja. a szegedi orvostudományi egyetem a moszkvai szecsenov orvostudományi egyetemmel az epeuti, máj és hasnyálmirigy betegségek új diagnosztikai és kezelési módszereit tanulmányozza. a debreceni orvostudományi egyetem a kijevi orvostudományi egyetemmel együtt a krónikus tüdőbetegségek diagnosztikai módszereit vizsgálja. az országos traumatológiai intézet és a kijevi ortopédiai intézet a törések után fellépő csont-vérkeringési rendellenességek gyógyításának új módszereivel foglalkozik. az életfolyamatok alapvető szabályozásának vizsgálataira irányuló orvosbiológiai kutatások során a pécsi orvostudományi egyetem és a leningrádi kísérleti orvostudományi intézet az emlékezet-zavar neuro-kémiai mechanizmusát igyekszik feltárni.

az együttműködő magyar és szovjet tudományos kutató és oktatási intézetek szakemberei ellátogatnak egymás intézményeibe, közösen folytatnak vizsgálatokat, kölcsönösen tájékoztatják egymást a kutatásaik eredményeiről. /folyt. köv./

me/cl/gw

00.13 041285 2087

--

sb0006 4 130 mtib1006

magyar-szovjet egészségügyi, tudományos együttműködés /2. rész/

az új ötéves terv megvitatásakor elemezték az 1981-1985 évi együttműködési terv megvalósítását. megállapították: az idegsebészeti, onkológiai, haematológiai, pulmonológiai, nephrológiai, élettani, valamint az ionizáló sugárzással kapcsolatos kutatásaik voltak a leghatékonyabbak. új módszereket dolgoztak ki az agyvelődaganatok gyógykezelésére, továbbá májvírus, alkohol okozta, valamint öröklött betegségének megkülönböztetésére. tudományos módszereket javasoltak az iskolai órák nehézségi fokának, a tanulók érzelmi állapotának értékelésére. ajánlásokat dolgoztak ki az időleges munkahelyi zajok mérési módszereire, a helyi vibrációk korai felismerésére.

a most záruló tervidőszakban a szovjet szakemberek megismerkedtek a magyar orvosképzés szervezésével, számos betegség diagnosztizálásának és gyógykezelésének új módszereivel, az egészségügyi ellátás szervezeti kérdéseivel. a biotechnológiai, a gyógyszertoxikológiai, az igazságügyi orvostani, a pszichiátriai és más jellegű kutatások eredményeiről is tájékoztak. a magyar szakemberek viszont megismerték többek között a szovjet onkológia, kardiológia, traumatológia, farmakológia, az anya- és csecsemővédelem eredményeit. az együttműködés révén a két ország egészségügyében 96 új vizsgálati módszert vezettek be, 18 módszertani ajánlást, öt kézikönyvet adtak ki, s számos tudományos cikket közöltek. a szovjet egészségügyi intézményekben sok, különleges kezelést igénylő magyar beteget részesítettek ellátásban.

ebben az időszakban a két ország egészségügyi minisztériumainak vezetői rendszeresen találkoztak és tájékoztatták egymást országaik egészségügyi fejlődéséről. megállapították, hogy együttműködésük elősegítette országaik egészségügyi ellátásának javítását, orvostudományi eredményeinek hatékonyabb hasznosítását. /mti/

me/cl/-ár/mz ie  
00.13 041285 1896

--

sb0007 4 150 mtib1007

élénkülő áfb-kötvénypiac

1985. december 4. - az állami fejlesztési bank kötvénypiacán az idén nemcsak a lakossági kötvények, hanem a vállalati értékpapírok iránt is jelentősen megnőtt az érdeklődés. korábban elsősorban a lakosság által vásárolható értékpapírok kereslete haladta meg a kínálatot. a vállalati értékpapírok növekvő forgalma azzal is magyarázható, hogy ezeket ujabban a bank nem bizományba, hanem készpénzért vásárolja meg. ez megnövelte az ilyen kötvények iránt a bizalmat, ami most már piaci forgalmukban is jelentkezik. ugyancsak élénkíti a forgalmat, hogy az utóbbi néhány esztendőben alakult új pénzügyintézetek nemcsak az értékpapírok kibocsátásába, hanem a kötvények vásárlásába is bekapcsolódtak. többségük főként azért jelentkezik mindinkább vásárlóként is a piacokon, mert tartalékainak egyre nagyobb hányadát igyekszik könnyen értékesíthető kötvényekben elhelyezni.

összességében megállapítható: a kötvénypiac jelentős mértékben hozzájárult ahhoz, hogy a lakosság körében és a vállalatoknál egyaránt nőjön a megtakarítási kedv, s gyorsuljon a tőkeátcsoportosítás. a kötvényvásárlók 20-40 százaléka általában nem az otp-ből veszi ki pénzét, hanem egyéb megtakarításait fekteti be az értékpapírokba. az áfb-nél új értékpapír-formák kidolgozásával szeretnék tovább növelni a megtakarítási kedvet, s egyúttal újabb rétegeket is be kívánnak vonni a kötvényvásárlásokba.

a kötvénypiac működési feltételeinek javítása érdekében az állami fejlesztési bank összehangolja tevékenységét más pénzügyintézetekkel. már eddig is jó együttműködés alakult ki a lakossági kötvények kibocsátásában az áfb és az otp, illetve a vállalati kötvénypiac között. lehetőséget látnak arra is, hogy a pénzügyintézetek az értékpapírok kibocsátását az eddiginél jobban összehangolják, javítva ezzel a forgalomba hozatal feltételeit. nagyobb összegű értékpapír esetén több pénzügyintézet is részt vehetne a kibocsátásban, megosztva a kockázatot. ennek feltételeit az állami fejlesztési bank szakemberei jelenleg vizsgálják. /mti/

pf/cl rj/kö sr ie  
00.14 041285 2093

--

sb0008 4 150 mtib1008

## zárszerelő automata

1985. december 4. - korszerűsítették a zárszerelést az elzett művek soproni gyárában. az évente több millió zárat készítő üzem új zárszerelő sorát a veszprémi bakony művek szakembereivel közösen alakították ki a soproniak. leghasznosabb szerkezete az a manipulátor, amely fölemeli, s az a vele együttműködő automata, amely nyomban megszegecseli a zárat. az ipari minisztérium anyagi támogatásával kialakított szerelősoron évente 2-3 millió zár készül. különösen nagy előnye, hogy 6-8 különféle típusú zárat szerelhetnek rajta minden átállítás, átcsoportosítás nélkül. e tulajdonsága miatt a zárgyártás gazdaságosságának javulását várják tőle. /mti/

mzs/kz/gw ie  
00.14 041285 0697

--

sb0009 4 150 mtib1009

## munkavédelem a tsz-ekben

1985. december 4. - csökken a termelőszövetkezetekben az üzemi balesetek száma; a munkavédelem szigorítására hozott központi és helyi intézkedések éreztetik hatásukat - állapította meg a tot fölmérése. az elmúlt évben az 1983. évihez képest mintegy 8 százalékkal kevesebb baleset történt, és idén az első félévben hasonló mértékű a javulás. figyelmeztető azonban, hogy egyre többször kell hívni a mentőket, a dolgozókat munkába menet és onnan jövet ért balesetekhez.

miel a gazdaságok összevonása nyomán és a mezőgazdasági munka jellegéből adódóan is a munkahelyek nagyobb távolságra esnek a lakóhelytől mint korábban, az uti balesetek aránya és száma egyaránt emelkedik. tavaly több mint 2.300 ilyen esetet számoltak, s idén az első félévben sem javult a helyzet. a tot illetékes szervei indokoltnak tartják, hogy a jogszabály az uti baleseteket - a gazdálkodó szervek munkavédelmi helyzetének megítélésénél - fokozatosan különítse el a tipikusan munkahelyi balesetektől. a mezőgazdasági szállításoknál és a mozgó járműveken bekövetkezett balesetek természetesen továbbra sem tartoznának az előbbi kategóriába. a tot álláspontja szerint szigorú intézkedésekre van szükség a tsz-ekben a belső szállítások munkavédelmi biztonságának fokozására.

a vizsgálat szerint a legtöbb üzemi baleset hétfőn történik, ami feltehetően összefügg azzal, hogy a dolgozók a hétfőn nem pihenik ki magukat. a munkanapon belül a leggyakrabban a munkaidő negyedik órájában következik be a baj, amikor csökkenni kezd a figyelem. a mezőgazdasági termelés jellegét tükrözi, hogy az üzemi balesetek zöme júliusban és októberben fordul elő, a nagy betakarítási és egyéb szezonmunkák idején.

a tsz-ekben 1986. március 31-ig kidolgozzák az új munkavédelmi szabályzatot, amely alapul szolgál a balesetelhárítás javításához. a tot rendjénvalónak tartja a szabályzat korszerűsítését, ám kifogásolja, hogy a munkavédelemmel kapcsolatban a tsz-eknek túlságosan nagy adminisztrációs kötelezettségeik vannak, amelyek nem viszik előre a munkahelyi biztonság ügyét. /mti/

jf/kö/mz ie  
00.15 041285 2105

--

sb0010 4 150 mtib1010

## energiatakarékos szennyvittisztító

1985. december 4. - energiatakarékos biológiai szennyvittisztító berendezést konstruált furák andrás szegedi szaktechnikus több alkotótársa közreműködésével. a találmányt itthon és több ipari országban is szabadalmaztatták, hasznosítását az alkotó ifjuság egyesülés tiszaföldváron működő alföldi területi képviselője vállalta.

a szabadalom lényege, hogy a berendezés a mechanikailag előtisztított szennyvizet áramlás közben folyamatosan porlasztja. a mikrocöppökké szétszórt viz a levegőből olyan sok oxigént képes felvenni, hogy az már bőven elegendő a szervesanyagokat lebontó mikroorganizmusok életműködéséhez. e megoldás a többi eljárásnál jóval kisebb energiabefektetést igényel. a mérések szerint egy kilogramm oxigént 0,5 kilowatt villamosenergia felhasználásával juttat a szennyvizbe, ugyanezen mennyiség bekeveréséhez a hagyományos rendszerek 2,5-4,5 kilowatt energiát emésztenek fel. a berendezés további előnye, hogy hazai anyagokból olcsón és gyorsan megépíthető, ezáltal beruházási költsége is alacsonyabb a jelenleg alkalmazott szennyvittisztítási rendszerekénél. a porlasztó berendezés a szennyvittisztítás mellett halastavak, csatornák és holtágak oxigéndúsítására is alkalmas. /mti/

laz/kné/kö kz ie  
00.16 041285 1272

--

sb0011 4 170 mtib1011

kastélyszálló seregélyesen

1985. december 4. - háromcsillagos szállodaként működik a téli és a kora tavaszi hónapokban a taurus gumipari vállalat seregélyesi oktatási és üdülési központja.

az 1821-ben épített, klasszicista stílusú kastélyt az országos műemléki felügyelőség szakembereinek segítségével az utóbbi három évben a pincétől a padlásig újjáépítették. kicserélték közművezetéseit, fürdőszobákat alakítottak ki, eredeti szépségében hozták rendbe freskókkal díszített római termét, társalgóit, és száz vendég részére teremtettek kényelmes pihenési, művelődési lehetőséget. a hófehér falu kastélyban 34 szoba és 6 lakosztály, rendezvények megtartására alkalmas nagyterem, játék-, zene- és könyvtárszobák, oktatóterem, nyelvtudó, drinkbár, pinceborozó és étterem várja a taurus dolgozóit, illetve az üdülési és holtidényben a szállóvendégeket. rendbehozták a kastélyt körülölelő 22 hektáros ősparkot, kitesztítették a tavat és az azt tápláló patakat, csónakázási, horgászási lehetőséget teremtettek. a nagy munkával helyreállított kastélyt a fenntartási költségek csökkentése érdekében használják szállodaként is. az első vendégek már meg is érkeztek: külföldi vadászok szálltak meg évszázados falai között.

/mti/  
dáv/fné/kö kz ie  
00.16 041285 1259

--

sb0012 4 160 mtib1012

kisfilm- és videostúdió szombathelyen

1985. december 4. - hivatalosan is kisfilm- és videostúdióvá nyilvánították a szombathelyi berzsenyi daniel tanárképző főiskola videostúdióját. a tíz éve alakult videó műhelyben eddig több mint 350 felvétel készült az oktató-nevelő munka segítésére. a hivatásos stúdióvá minősítés lehetőséget ad arra, hogy az itt készülő anyagokat a pedagógus-továbbképző intézményekben, az általános és középiskolákban is terjesszék, vállalatok, szövetkezetek megrendelésére pedig oktató, dokumentum, propaganda felvételeket készítsenek. /mti/

sk/kz/mz ie  
00.17 041285 0593

--

sb0013 4 170 mtib1013

ibolya a borbáláknak

1985. december 4. - szép ajándékkal kedveskedett a természet a borbáláknak: kinyílt a tavaszi ibolya a mecsek vidékén. minden bizomnyal a kedvezőre fordult időjárás csalogatta elő a másodvirágokat ebben a kései évszakban. napok óta olyan enyhe az idő pécs környékén, mint ibolyanyiláskor - áprilisban - szokott lenni; a déli órákban rendszeresen tíz fokig emelkedik a hőmérséklet. a védett falkésű kertekben még most is zöldek az ibolyabokrok, s a kerek levelek alatt ismét pompázik a kékszirmu virág. néhol egész csokorravalót szedhetek belőle borbála napra. a mecsek tölgyeseiben korhadttuskók tövén virít az erdei ibolya is. kissé fakóbb, mint a tavaszi volt, és nincsen illata, ami a kényszernyílásra vall. a sajátos klímájú pécsett nem ritkaság az ibolya másodvirágzása, a leghidegebb és a legforróbb hónapok kivételével az év minden szakában volt már példa a szép virág nyílására. a szokatlanul gazdag téli virágzás mindenképpen rendkívüli jelenségnek számít. a botanikusok véleménye szerint a szeszélyes őszi időjárás zavarta meg a mecseki ibolyákat. a nyáriasan meleg időjárást - átmenet nélkül - tél váltotta fel, majd az ismét beköszöntő enyheség olyan hatással volt a növényre, mintha valóságosan is átélte volna a tél és a tavasz évszakváltását. /mti/

igó/bné/kz/gw ie  
00.17 041285 1318

--

sb0014 4 160 mtib1014

pályázat tudományos továbbképzési ösztöndíjakra

1985. december 4. - a tudományos minősítő bizottság pályázatot hirdet az 1986. szeptember 1-én kezdődő belföldi és az 1987. szeptember 1-én kezdődő külföldi tudományos továbbképzési ösztöndíjakra. a továbbképzés belföldön és külföldön egyaránt ösztöndíjas és levelező formában történik. időtartama három év, a külföldi levelezőé pedig négy év. belföldi továbbképzésre pályázni lehet azokra a kutatóhelyekre, amelyeket a magyar tudományos akadémia elnöksége tudományos képzésre kijelölt. külföldi továbbképzésre a bolgár népköztársaságba, a csehszlovák szocialista köztársaságba, a kubai köztársaságba, a lengyel népköztársaságba, a német demokratikus köztársaságba, a román szocialista köztársaságba és a szovjetunióba lehet pályázni.

bel

- 12 -

1985.12.04.

a tudományos minősítő bizottság a tudományos kutatás hosszú-, illetve középtávú témaköreire pályázókat részesíti előnyben. a továbbképzésre pályázhatnak az egyetemek, az egyetemi jellegű főiskolák utolsó évfolyamára beiratkozott hallgatók, valamint egyetemet, vagy egyetemi jellegű főiskolát végzett, 35 évnél fiatalabb szakemberek közül azok, akik szakmai tanulmányi eredményeikkel, tudományos diákköri, illetve azzal egyenértékű tevékenységükkel, vagy gyakorlati munkájuk idején elért tudományos teljesítményükkel már igazolták a kutatómunka iránti készségüket. feltétel továbbá, hogy a pályázók valamely idegen nyelvnek, külföldi továbbképzés esetén a fogadó ország nyelvének vagy az ott használható idegen nyelvnek legalább középfokú ismeretével rendelkezzenek.

jelentkezési lap a tmb titkárságán, az egyetemek dékáni hivatalában, a kutatóintézetek, vállalatok igazgatóságán, a minisztériumok /országos hatáskörű szervek/ személyzeti és oktatási főosztályán szerezhető be. ugyanitt tekinthető meg a belföldi továbbképzést végző kutatóhelyek névsora. a pályázatok benyújtásának határideje 1986. február 15. a szabályos pályázatot benyújtók legkésőbb 1986. áprilisában felvételi vizsgát tesznek egy szakmai tárgyból és - szükség esetén - idegen nyelvből. a pályázat eredményéről a tudományos minősítő bizottság 1986. június 30-ig értesíti a jelentkezőket. /mti/  
na/ka/km/mz ie  
00.18 041285 2188

--

bel

- 13 -

1985.12.04.

sb0015 4 150 mtib1016

sűrű köd nehezíti a forgalmat

1985. december 4. - szerdán reggel és a délelőtti órákban sűrű köd lassította, nehezítette a forgalmat a fővárosban és az ország több más vidékén. elsősorban az ország keleti részén alakult ki erős köd: csongrád, békés, szabolcs és heves megyékben 50 méternél jóval kisebb volt a látótávolság az utakon. máshol kisebb-nagyobb ködfoltok voltak. az utak burkolata az egész országban nedves, helyenként csuszós, de fagyás sehol nincs.

a sűrű köd miatt a ferihegyi légikikötő reggel egyetlen repülőgépet sem tudott fogadni, így a moszkvából, szófiából és berlinből érkező járatok több órát késnek. ugyanakkor a malév menetrendszerinti gépei kisebb késésekkel, de felszálltak. a köd megnehezítette a vasuti közlekedést is, átlag 10-15 percet késtek a vonatok. a fővárosban nem volt különösebb gond a tömegközlekedéssel, de budafok-háros és csepel, valamint a dimitrov tér és a gellért tér között a kishajók nem jártak, a meyer és pünkösdfürdő közötti átkelő hajók pedig radar segítségével közlekedtek. /mti/

sz/cl  
09.12 041285 1063

--

sb0016 1 130 mtib1017

tanácskozik a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága

1985. december 4. - ma összeült a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága. az ülésen - a politikai bizottság javaslatára - tájékoztatót hallgatnak meg a varsói szerződés tagállamai pártvezetőinek prágai találkozásáról, valamint megvitatják az 1986. évi népgazdasági terv és állami költségvetés irányelveiről szóló előterjesztést. /mti/

cl ie  
09.30 041285 0432

as

--

sb0017 1 130 mtib1018

javítás az mtib1006 sz. hajnali hírünkre

mai mtib1006 sz., magyar-szovjet egészségügyi ... /2. rész/ című hírünk 1. bek. 6-7. sorában a szöveg helyesen:

... agyvelődaganatok gyógykezelésére, továbbá a máj vírusok,

illetve alkohol okozta, valamint öröklött betegségeinek megkülönböztetésére.  
/mti/

cl ie  
09.33 041285 0438

--

sb0018 4 130 mtib1021

halálos balesetek

1985. december 4. - ricsén vécsi jános 66 éves nyugdíjas, helyi lakos munkagéppel az uttesten megcsuszott, s az árokba borult. a férfi a helyszínen meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint vécsi jános nem az utviszonyoknak megfelelő sebességgel vezetett.

tolna külterületén dravbits sándor 29 éves gépkocsivezető, gerjeni lakos autóbusszal áttért az uttest bal oldalára, és ott elütötte a kerékpározó szilágyi sándorné 42 éves betanított munkás, gerjeni lakost. az asszony a helyszínen meghalt. a baleset körülményeinek tisztázására a rendőrség vizsgálatot indított.

kunadacs külterületén pongrác ferenc 17 éves gépkezelő, helyi lakos személygépkocsival áttért az uttest bal oldalára, és ott elütötte a kerékpárján haladó koncsik mihály 58 éves helybeli tsz-tagot. a kerékpáros a helyszínen meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint a személyautó vezetője nem a látási viszonyoknak megfelelő sebességgel vezetett. /mti/

-ri/ka km cl ie  
10.21 041285 0992

--

sb0019 4 150 mtib1025

csomagolóvizsgáló laboratórium győrben

1985. december 4. - csomagolóvizsgáló laboratóriumot adtak át rendeltetésének szerdán győrött, a közlekedési és távközlési műszaki főiskolán. hazánkban ez az első olyan vizsgálóhely, amely nagyméretű - akár egy tonnás - rakományok csomagolási-szállítási feltételeinek meghatározására is alkalmas. hatszáz négyzetméteres alapterületű csarnokban rendezték be a laboratóriumot, amelynek műszerei, berendezései - köztük az ütészívizsgáló próbapad, a lejtópálya, a rázóasztal, a nyomóprés - szimulálni tudják a rakományokat szállítás közben érő ütéseket, rázkódásokat, lengéseket és egyéb mechanikai, illetve klimatikus hatásokat. a mérések kiterjednek azokra a sérüléseket okozó tényezőkre is, amelyeknek a raktározás során van kitéve az áru. emellett feltárják az esetleges konstrukciós hibákat, amelyeknek szintén szerepük lehet abban, hogy szállítás közben tönkremegy a termék.

a vizsgálatok eredmények alapján meghatározzák a lehető legnagyobb védelmet nyújtó csomagolási és rögzítési módokat. ezáltal segítséget nyújtanak a gyártó és szállító vállalatoknak a gazdaságos csomagoló és párnázó anyagok, továbbá a legmegfelelőbb rögzítő eszközök kiválasztásához.

a vizsgálatok szükségességét mi sem bizonyítja jobban, mint az a tény, hogy a rakományképzés, a csomagolás hiányosságai, illetve a rakományok szállítást megelőző szakszerűtlen rögzítése miatt tavaly 274 millió tonna áru sérült meg, s az abból keletkező kár meghaladta a 20 milliárd forintot.

a laboratórium - amelynek kialakításához a közlekedési minisztérium, az országos műszaki fejlesztési bizottság és a fővárosi szállítási vállalat is adott anyagi támogatást - az ipari és a szállítási vállalatok számára végez méréseket, az idei tanév második félévétől pedig már oktatási feladatokat is ellát.

a létesítményt nagy ervin közlekedési miniszterhelyettes adta át./mti/

mzs/sza,ka cl ie  
12.00 041285 1924

--

sb0020 4 160 mtib1026

kiállítás a lengyel kulturális központban

1985. december 4. - kiállítás nyílt szerdán zygmont warczyglowa festményeiből a lengyel kulturális és tájékoztató központban. a művész alkotásai közül mintegy negyven kép látható, amelyeket a poznańi múzeum gyűjteményéből hoztak budapestre. zygmont warczyglowa, a világ számos kiállítótermében bemutatkozott már, s most először szerepel a magyar közönség előtt.

a kiállítás ezévből készült munkáit mutatja be. levelezőlapnagyságú akvarelljein otthonának, poznańnak képzelet alakította városrészeit láthatók, mesés, fantasztikus világot elevenítve meg./mti/

-cz km cl ie  
12.02 041285 0637

--

sb0021 4 160 mtib1027

kerekasztal az irodalmi publicisztikáról

1985. december 4. - irodalmi publicisztika az élet és irodalomban címmel nyilvános kerekasztal-beszélgetést rendez a magyar rádió és a tit budapesti irodalmi szakosztálya a kossuth klubban /viii. múzeum utca 7./ december 9-én, hétfőn 18 órakor. a beszélgetés résztvevői: bata imre, bertha bulcsu, bodnár györgy és mezei andrás. vitavezető: szabó b. istván. /mti/

-ri/gg/kö cl ie  
12.03 041285 0436

cs

--

sb0022 4 150 mtib1028

a szállodaszövetség közgyűlése

1985. december 4. - szerdán szombathelyen plenáris üléssel befejeződött a magyar szállodaszövetség viii. közgyűlése. a kétnapos rendezvényen 142 tagszálloda képviselőjében 280 szállodai szakember vett részt.

a plenáris ülés előadói megállapították: a szálloda-vállalatok egyre több vendéget szerveznek önállóan, utazási irodák közreműködése nélkül. ebben nagy szerepük van a magyar szállodaipar grazban, bécsben, salzburgban, hamburgban, münchenben, nürnbergben, milánóban, s szeptembertől los angelesben működő külképviseleteinek. a szállodai helyek száma jelentősen emelkedett az osztrák hitelből történt szállodaépítéseknek, illetve rekonstrukcióknak köszönhetően. a szakemberek mégis úgy vélekedtek, hogy még több szállodára lenne szükség, annál is inkább, mert az idegenforgalomnak 2000-re valószínűleg lényegesen nagyobb szerepe lesz nemzeti jövedelmünk megtermelésében.

bejelentették a közgyűlésen, hogy jövő októberben magyarországon tartják meg a nemzetközi szállodaszövetség 24. kongresszusát.

a közgyűlésen átadták a szállodaszövetség emléklakettjét azoknak, akik a legtöbbet tették az idegenforgalom fellendítéséért./mti/

szen/mmé,ká

12.19 041285 1214

--

sb0023 4 130 mtib1029

a tolna megyei tanács vb-ülése - idegenforgalom

1985. december 4.- tolna megye idegenforgalmának fejlesztéséről tárgyalt szerdai ülésén a megyei tanács végrehajtó bizottsága. a korábban idegenforgalmi szempontból fehér foltnak számító megyében a vi. ötéves terv időszakában több új létesítménnyel alapozták meg a turizmus élénkülését. az üdülőhellyé nyilvánított gunarason - dombóvár mellett - gyógyfürdőt építettek, ugyanott strand és kemping is várja a vendégeket. elkészült a gemenci új kirándulóközpont fogadóépülete és az erdei kisvasút meghosszabbított pályája. szekszárdon egyebek között megépítették a síó kemping fából készült jurtaát. megyeszerte, így például dunaföldváron, pakson, szekszárdon és tamásiban családi vendéglátóhelyeket nyitottak.

P. G.

a végrehajtó bizottság ülésén megvitatták a vii. öté<sup>v</sup>s terv megyei idegenforgalmi célkitűzéseit. eszerint tovább építik a gemenci kirándulóközpontot, olyan megoldással, hogy a turisták közelebb kerüljenek a szép erdei környezethez. a programban szerepel a már rendezett és kempinggel rendelkező dunaföldvári duna-parton kikötő kiépítése a nemzetközi viziturizmus számára. /mti/

gem/kjn<sup>v</sup>/ká/cl ie  
12.22 041285 1175

--

sb0024 4 180 mtib1030

hasznos áradás a dunán

1985. december 4. - hasznos volt az a dunai árhullám, amely szerdára virradó éjszaka tetőzött a szigetköznel. néhány nap alatt egy métert áradt a folyó. rendkívül alacsony vízállás után következett be a várt áradás, amely valósággal felüldítette a folyó szigetközi szakaszát, a duna-ágakat, a kisebb-nagyobb szigeteket.

az áradás hatására számottevően javultak a hajózási viszonyok. a gázlós mederszakaszokban is megfelelő vízmélységek alakultak ki, s újból teljes rakománnyal közlekedhetnek a hajók.

az áradás használ a talajvíz-háztartás egyensúlyának, a szigetközi földek szinte felfrissültek. /mti/

cser/sza,ká fe sn  
13.34 041285 0671

P.L.

--

sb0025 4 160 mtib1032

kékestető az ország legmelegebb pontja

1985. december 4. - szerdán reggel kékestető volt az ország legmelegebb pontja; a hőmérséklet éjszaka sem süllyedt plusz 7 fok alá és napközben plusz 10 fok körül alakult. a korábban lehullott vastag hóréteg olvadásnak indult, erősen megkopott és már csak a hegyek csucsain vannak hófoltok.

kékestetőn délelőtt tavaszias volt az idő, sütött a nap, a látótávolság mintegy 50-60 kilométer volt, így a kilátóból a távoli kárpátok csucsait is látni lehetett. a mátra alacsonyabb vidékeit borító ködtakaró a magasból nézve fehér hullámzó tenger látványát nyújtotta, amelyből szigetként emelkedtek ki a csucok.

az enyhe idő hatására a kékestetőre vezető ut mentén barkát bontottak a fűzfabokrok. /mti/

kov/lné az fe sn  
14.00 041285 0781

--

sb0026 4 150 mtib1033

divatbemutató

1985. december 4. - a magyar divat intézet szervezésében szerdán bemutatták az 1986. évi tavaszi-nyári modelleket a duna intercontinental szállóban. mint a bemutató érzékeltette, a jövőre ajánlott divatot az elegancia, a finomság, a frissesség jellemzi. a divattervezők ezúttal olyan kollekciókat vonultattak fel, amelyek a szakemberek ígé<sup>r</sup>és<sup>r</sup> szerint több szezonon át megmaradnak majd, és legfőbb vonásuk a variálhatóság, a kényelem és az ésszerűség. a divatelőrejelzés szerint a szoknyák hossza változó, a minitől a térdközépen át a bokáig terjed. ismét divatosak a kiskosztümök, amelyek széles vállal, karcsu derékkal készülnek. a színek közül az élénk árnyalatok és a sötét tónusok az uralkodók. a kelmék közül a legdivatosabbak a nyomott virágmintás textiliák, az avantgarde mintázatu kelmék.

a férfidivat vidámabb, hangulatosabb a korábbiaknál. tavasszal, nyáron nemcsak az ingek lesznek mintásak, hanem mind gyakrabban a zakók, felsőrészek is. /mti/

őz/cl sr fe sn  
14.06 041285 1005

P.L.

--

sb0027 4 150 mtib1034 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /1. rész/

1985. november 4. - az országos meteorológiai intézet jelenti: enyhe nappal, kevesebb helyen várható tartós köd.

európa déli és keleti részén a leszálló légmozgások határozzák meg az időjárást. emiatt általában zavartalan az éjszakai kisugárzás és a talajközeli légrétegben levő vízpára kicsapódása miatt gyakori a ködképződés. mivel a magasban enyhe levegő található, a kevésbé nedves vidékeken helyenként 8-10 fokkal magasabb a hőmérséklet, mint a legutóbbi évek átalaga. ugyanakkor észak-európa időjárásának alakulásában középpontjával a skandináv-félsziget déli része fölött örvénylő ciklon szerepe a meghatározó. e légörvény déli peremén változó nedvességű óceáni eredetű léghullámok haladnak nyugatról keletre. a következő időszakban egy szárazabb léghullámok várhatóan a kárpát-medencét is érinti, ezért csütörtökön már kevesebb helyen lesz tartós köd, s ezáltal az ország nagy részén enyhe nappalra számíthatunk.

hazánkban kedden északkeleten párás, ködös, másutt jobbra napos idő volt. a legmagasabb nappali hőmérséklet a ködös helyeken 0 és 7 fok, másutt 8 és 15 fok között alakult. számottevő csapadékot sehol sem jelentettek, csupán néhány helyen fordult elő ködszítálás. enyhe volt az éjszaka is, a hőmérséklet szeszélyes területi eloszlásban, -2 és 9 fok között alakult.

szerda délelőtt az ország déli felén napos, északon viszont párás, ködös idő volt. a hőmérséklet 11 órakor a ködös helyeken 1 és 5 fok, másutt 6 és 11 fok között alakult. budapest belterületén kedden a hőmérséklet napi középértéke 6.6 fok, 4.3 fokkal magasabb, mint a sokéves átlag. szerdán 12 órakor budapesten a hőmérséklet 1 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1026 millibar, változatlan.

várható időjárás az ország területén csütörtök estig:

változóan felhős, párás idő lesz, számottevő csapadék nélkül. főként a keleti, északkeleti megyékben várható eleinte még többfelé, csütörtökön már kevesebb helyen tartós köd. a délnyugati, nyugati szél mind több helyütt élénkül meg.

a várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet -1 és 4 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet általában 11 és 16 fok között, a hosszabb ideig ködös északkeleti megyékben azonban 5 fok közelében alakul.

/folyt. köv./ fe  
14.20 041285 2338

*R*

--

sb0028 4 150 mtib1035 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /2. rész/

előrejelzés budapestre csütörtök reggelig:

időnként ritkul a köd. változóan felhős idő várható számottevő csapadék nélkül, a délnyugati szél néha kissé megélénkül. a hőmérséklet este 3 fok, csütörtök hajnalban a belvárosban 0 fok, a külterületen -1 fok körül alakul.

a duna vízállása budapestnél 152 cm, hőmérséklete 4,2 fok. /mti/

kf sr fe sn  
14.23 041285 0447

--

sb0029 4 160 mtib1036 /közönségszolgálat/

uj hungária együttes első budapesti koncertje

1985. december 3. - fenyő miklós és az uj hungária együttes első budapesti koncertjét december 5-én, csütörtökön 19 órakor tartja a magyar néphadsereg művelődési házában /bp., xiv. népstadion ut 34./.

/mti/ ri gg bc fe sn  
14.33 041285 0284

--

sb0030 4 150 mtib1038

gyümölcsmetszés csongrádában

1985. december 4. - a természet ritka ajándékát, a ,decemberi tavaszt, kihasználva csongrád megye gyümölcstermelő gazdaságaiban megkezdtek a fák metszését. a nagyüzemekben több év óta mér télen hozzáfognak a metszéshez, mert máskülönben nem tudnák idejében végezni tavasszal a sok kézi erőt igénylő teendővel.

szerdán többek között népes munkacsapatok szorgoskodtak a csongrádi vörös csillag tsz almáskertjében, amely rekordterméssel - hektáronként több mint 30 tonna téli almával - a fák koronáját - a

*R*

felesleges ágak levágásával - most úgy alakítják ki, hogy egyenletesen érje majd a napfény a gyümölcsöket a termő időszakban. amikor az almáskertben végeznek a munkával - ha az időjárás még megengedi - az őszibarack-ültetvényen folytatják a metszést. /mti/

tób/f/az/mz sn

15.09 041285 0831

-.-

sb0031 4 150 mtib1039

ibusz - sajtótájékoztató

1985. december 4. - az ibusz jövő évi terveiről sajtótájékoztatót tartott szerdán a hungária hotelban harsányi zoltán vezérigazgató.

mindenekelőtt arról számolt be, hogy rekordévet zár az ibusz, árbevétele 17 milliárd forint körül alakul, s ez a tavalyihoz képest több mint 15 százalékos növekedést jelent. ez is bizonyítja, hogy változatlanul magas hazánkban az utazási kedv, s magyarországra továbbra is megmaradt a külföldi turisták kedvelt uticéljának. összesen 5.750 turistacsoport utazott az ibusz-szal külföldre ebben az évben, s több mint félmillió külföldi vendéget fogadott az utazási iroda, melynek nyeresége - ez évben először - meghaladja a 400 millió forintot. nőtt az ibusz-szervezésű belföldi turistautak iránt érdeklődők száma - meghaladta a 360 ezret -, az ebből származó bevétel elérte a 200 millió forintot. valamelyest csökkentek a vállalat munkáját ért panaszok; 900 megalapozott reklamációra összesen kétfélmillió forintot térítettek vissza az idén.

jövőre 43 országba, 350 utvonatra ajánl utiprogramokat az utazási iroda. különböző okok - így például a közlekedési tarifák emelkedése miatt - az utazni vágyóknak arra kell számítaniuk, hogy a tavalyinál drágábban nézhetnek körül a világban. a szocialista országokba szervezett programok átlagosan 4-5 százalékkal, a nyugati utak pedig 7-8 százalékkal magasabb árértékű kaphatók, mint egy évvel ezelőtt. a kínált utak csaknem fele 5000 forintnál olcsóbb, s mindössze 0,4 százaléka tartozik a kifejezetten drága kategóriába. a tájékoztatón felhívták a figyelmet néhány új utvonatra, így például a nagy szovjet körutazásra és a fogarasi-havasokba invitáló kirándulásra. az új programokon kívül továbbra is meghirdetik a jól bevált utakat, köztük az ndk legszebb városait bemutató turát és az észak-európai körutazást. a kuriózumok kedvelőinek egyebek között mongóliai és kínai utakat kínálnak.

jövőre tovább bővül a kedvezmények köre: az eddigieknél jóval több programon vehetnek részt mérsékelt árértékű a gyerekek. a nyugdíjasok továbbra is tíz százalékos kedvezményben részesülnek az utak jórésznél. az ibusz most megjelent programfüzeteiben meghirdetett turistautakra mostantól kezdve lehet jelentkezni az utazási irodákban. /mti/

bi/kö/sr/mz sn

15.35 041285 2272

-.-

sb0032 4 150 mtib1040

megérkezett az első nagyobb narancsszállítmány

1985. december 4. - szerdán kelebiánál átlépte az országhatárt az első idei nagy narancsszállítmány: 54 vagonban 1100 tonna görög délgyümölcs érkezett.

az év végi ünnepek előtt a monimpex külkereskedelmi vállalat tájékoztatása szerint összesen mintegy 10 ezer tonna narancs, s körülbelül 5 ezer tonna banán érkezik az országba. banánból a tavalyihoz hasonló mennyiség kerül a boltokba, ám a beszerzési forrás némileg megváltozott: a banán zöme - mintegy 4600 tonnányi - ezúttal is kolumbiából jön be, 400 tonnát azonban nicaraguából vásároltak a külkereskedők. ezt a közkezdvelt gyümölcsöt - amelyből ezúttal sem lesz annyi, amennyit a vevők vásárolni szeretnének - a partnerek félig érett állapotban szállítják, s a gyümölcs a rákospalotai, valamint az ország más pontján lévő 18 érlelőhelyre kerül. a külkereskedők most tárgyalnak a jövő év eleji délgyümölcs-behozatalról. az elképzelések szerint további 7-8 ezer tonna banán és 10-12 ezer tonna narancs kerül az üzletkebe január elejétől március végéig. a szezonális kínálat nem vonatkozik a kubai narancsra és grapefruitra, ezek a gyümölcsök hosszabb ideig kaphatók, és az ellátás is folyamatosabb. kubai narancsból 8.200, grapefruitból 6.800 tonna az idei megrendelés.

bár a nagyobb mennyiségű narancsszállítmányok az érés elhúzódása és más nehézségek miatt késnek az idén, számos helyen már most is kapható a kedvelt gyümölcs. a vállalatok - köztük a skála, a panmonker és még néhány vidéki élelmiszerkereskedelmi vállalat, illetve szövetkezet - árucserében szerzi be ezeket külföldi

partnerektől. az így vásárolt tételek azonban az összes déligyümölcs-forgalomnak csak mintegy 10 százalékát érik el.

a déligyümölcsök fogyasztói ára a belföldi forgalmazó, a délker vállalat tájékoztatása szerint a tavalyihoz képest nem változott: a banán kilója 43, a narancs 39, a mandariné 46 forint. /mti/

mg/il/sr/gw sn  
15.53 041285 1946

..-

sb0033 4 150 mtib1041

konferencia a szőlőtermesztésről

1985. december 4. - országos konferenciát tartottak szerdán kecskeméten a szőlőtermesztés jövőjéről. a kertészeti egyetem szőlészeti és borászati kutatóintézete által összehívott tanácskozáson - amelyen több mint hatszáz szakember vett részt - egyebek között azt hangsúlyozták, hogy immár halaszthatatlan teendő a szőlőtermesztés megújítása. sürgeti ezt a nagy veszteségeket okozó legutóbbi tél is, amely a termés kiesésén kívül 10 ezer hektárnyi területen a szőlő teljes kipusztulását okozta, 25 ezer hektáron pedig oly mértékben károsította az ültetvényeket, hogy újra kell nevelni a tőkék termőkarjait. a rekonstrukció során - mutattak rá - olyan szőlőfajtákat kell telepíteni, amelyek gazdaságosan termeszthetők s amelyekből a hazai és külföldi piacokon keresett borok készülnek. szőlőtermesztésünk ugyanis jelenleg mind a terméshozamban, mind a minőségben elmarad az európai átlagtól, s ez kérdésessé teszi gazdaságosságát. a kutatók szerint megfelelő fajtákkal, a termőhelyek jobb megválasztásával kivédhetők az időjárás termelésbiztonságot befolyásoló hatásai.

hangsúlyozták a konferencián: ahhoz, hogy gazdaságos legyen a szőlőtermesztés, az eddiginél belterjesebbé kell tenni az ültetvényeket, s legalább 16-18 tonna hektáronkénti hozamot kell elérni. a fajtaváltáshoz, a termőhelyek megválasztásához jók a lehetőségek: az utóbbi évtizedek 30 új nemesítésű borszőlő hibridjéből, illetve klónjából válogathatók ki a jövő borszőlőfajtái. telepítésükhöz elkészült az egész országot átfogó szőlőkataszter, amelyben a meglévő termőhelyeken kívül kijelölték a további szőlőtermesztésre alkalmas helyeket is.

sürgették a résztvevők a fajtaváltáshoz szükséges törzsupltetvények kialakítását, a szaporítóanyag-előállítás javítását. erre azért van szükség - mondták -, mert számítani kell a nagyobb ütemű telepítésre, amely bács-kiskunban a magánérvő bevonásával máris megkezdődött. itt eddig a nagyüzemi gazdaságok

irányításával 400 hektár új szőlőt telepítettek a szakcsoportok, s nem mindenhol a kívánt fajtákból. több helyütt a fagyűrő, rezisztens tulajdonságú biankával, kunleánnyal telepítettek volna be nagyobb területet, de hiányzott hozzá a szaporítóanyag. /mti/

lász/bné az/mz sn

16.10 041285 2253

..-

sb0034 4 130 mtib1042

a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának ülése /1. rész/

1985. december 4. - a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága szerdai ülésén tájékoztatót hallgatott meg a fővárosi közterület-felügyelet idei tevékenységéről, valamint a népszerű nyilvántartási és lakcímváltozási adatgyűjtési rendszer működésének budapesti tapasztalatairól, az ezzel összefüggő a számítógépes kísérletekről.

az igazgatási főosztály jelentése szerint a nagyobb közterületi rend és tisztaság érdekében három esztendeje létrehozott felügyelet mind eredményesebben végzi munkáját. a külterületeken kialakított központokkal, illetve a felügyelők létszámának fokozatos emelésével - jelenleg 76-an járják a főváros utcáit - valamennyi városrészben rendszeressé válhatott az ellenőrzés. a feltárt rendellenességek megszüntetését gyorsította a központi diszpécser-szolgálat létrehozása is.

a közterület-felügyelőknek az idén csaknem 30 ezer esetben kellett intézkedniük a szabálytalanságok felszámolására. a helyszínen több mint 12 ezer alkalommal vonták felelősségre a közterületet engedély nélkül használókat, a parkrongálókat, a tiltott helyen fürdőzőket, a hirdető helyeken kívül falragaszokat elhelyezőket, a közterületen alkoholt fogyasztókat. a szabálytalankodókat mintegy három millió forint megfizetésére kötelezték; ez félmillió forinttal több múlt évinél. emelkedett a figyelmeztetések száma is, viszont kevesebb szabálysértési feljelentést kezdeményeztek, inkább a helyszínen igyekeztek rendezni az ügyeket. a lakosság érzékeny reakcióját, segítőkészségét jelzi: az idén 657 közérdekű bejelentést, panaszt, illetve javaslatot tettek a közterületi rend jobbításáért. a tapasztalatok szerint a köz érdekében eljáró ellenőrök tevékenysége nem veszélytelen: több esetben előfordult, hogy munkájukat becsmérelték, intézkedéseikben akadályozták, s két alkalommal tetteleg is bántalmazták őket.

kedvező, hogy a felügyelet munkáját mind több szervezet segíti. az ellenőrzéseken a fővárosi tanács szakigazgatási szervei, a kerületi tanácsok műszaki osztályainak képviselői, utfelügyelők, közegészségügyi ellenőrök, munkavédelmi felügyelők, valamint a hazafias népfront környezetvédelmi aktivistái is részt vesznek. mindezek ellenére a jövőben tovább kell növelni a hatósági ellenőrzések számát, e munkába fokozottabban szükséges bevonni a társadalmi erőket. elő kell készíteni egy országosan is felhasználható, a közterület-felügyelők oktatásához alkalmazható kézikönyv anyagát. /folyt. köv./

-ri/cl  
16.14 041285 2500

--

sb0035 4 150 mtib1043 /közönségszolgálat/

a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai

1985. december 4. -  
érvényben: 1985. december 5-én  
d e v i z a n e m vételi közép eladási

	árf. 100 egységre ft-ban		
angol font	7077,77	7084,85	7091,93
ausztrál dollár	3237,58	3240,82	3244,06
belga frank	93,03	93,12	93,21
dán korona	522,54	523,06	523,58
finn márka	878,46	879,34	880,22
francia frank	619,48	620,10	620,72
hollandi forint	1680,04	1681,72	1683,40
japán yen /1000/	234,47	234,70	234,93
kanadai dollár	3428,37	3431,80	3435,23
kuvaiti dinár	16424,51	16440,95	16457,39
norvég korona	627,48	628,11	628,74
nszk márka	1890,18	1892,07	1893,96
olasz lira /1000/	27,70	27,73	27,76
osztrák schilling	269,12	269,39	269,66
portugál escudo	29,97	30,00	30,03
spanyol peseta	30,65	30,68	30,71
svájci frank	2266,01	2268,28	2270,55
svéd korona	622,64	623,26	623,88
tr.és cl.rubel	2797,20	2800,00	2802,80
usa dollár	4764,75	4769,52	4774,29
ecu /közös piac/	4170,10	4174,27	4178,44

az államközi megállapodásokon alapuló hivatalos árfolyamok változatlanul az 1985. november 19-i közlésnek megfelelően vannak érvényben. /mti/

kf/sr/mz sn  
16.19 041285 1364

--

sb0036 4 150 mtib1044 /közönségszolgálat/

természetbarát hírek

1985. december 4. - télapó-turát rendez  
dömörkapu-lapis-fehérvut-pécsbányatelep utvonalon december 7-én,  
szombaton a baranya megyei természetbarát szövetség. találkozó 8.30  
órákor a pécsi kossuth téri autóbusszállomáson, a dömörkapui  
járatnál.

x x x

december 8-án, vasárnap télapó-turát szervez a budai hegységbe a  
budapesti természetbarát szövetség is. találkozó 9 órákor a moszkva  
téren, a metro bejáratánál. a turán - amelyen a résztvevők  
találkoznak az „erdei mikulással”, - színészek szórakoztatják a  
gyerekeket, s játék, közös éneklés, tombolasorsolás is lesz. /mti/

kf/sr/mz sn

16.24 041285 0635

--

sb0037 4 130 mtib1045

## a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának ülése /2. rész/

az egységes adatgyűjtési rendszer működésének fővárosi tapasztalatairól szóló jelentés szerint az állami népességnyilvántartó hivatalnál két esztendeje bevezetett új információs rendszerrel megszűnt az adatgyűjtés párhuzamossága. az egészségügyi intézetek, a temetkezési irodák, a bíróságok, valamint az anyakönyvvezetők által kiállított bizonylatok egységesítették az anyakönyvvezetéshez, a népességnyilvántartási és a népmozgalmi statisztikai feldolgozáshoz szükséges adatokat.

a lakcímbjelentési-rendszer korszerűsítésével is egyszerűsödött az eljárás. a korábban alkalmazott nyolcféle, több szelvényes bejelentő lap helyett lényegesen könnyebb egyetlen lapot kitölteni és kezelni. a fővárosban az átlagosan napi 1400 lakcímbjelentésről az állami népességnyilvántartó hivatal két héten belül értesíti az érdekelt szerveket. ugyanakkor az új jogszabályok bevezetése óta - amelyek nyomán megszűnt a lakónyilvántartó könyv vezetőjének aláírási kötelezettsége - megnőtték az ellenőrizhetetlen, fiktív bejelentkezések. a tanácsoknak ezért gyakrabban és szigorúbban kell vizsgálniuk a lakásbejelentések valódiságát.

az információs rendszer működésének fővárosi tapasztalatai alapján megállapítható: az adatgyűjtés minősége a kerületekben is javítható számítógépek alkalmazásával. a jövő évben bevezetendő számítógépes rendszerrel ugyanis az adatok gyorsabban feldolgozhatók, egyszerűsödhet a hibák javítása. a xi. kerületben kísérletképpen már számítógéppel dolgozták fel az állandó és ideiglenes lakcímen bejelentkezett állampolgárok népességnyilvántartási adatait. a helyi államigazgatási szervek kis számítógépei a későbbiekben lehetőséget adnak például a szociális gondoskodás, az egészségügyi ellátás, az oktatás szervezése, az adóigazgatás és a lakásgazdálkodás nyilvántartásainak összekapcsolására is. /mti/  
-ri/cl/-ár/gw sn  
16.28 041285 1912

--

sb0038 4 150 mtib1046

## vasuti előszállítások

1985. december 4. - a jövő évi előszállítási kedvezményekről tájékoztatót tartott szerdán mészáros andrás, a MÁV vezérigazgató-helyettese.

elmondta: a MÁV évről évre meghirdeti az év első hónapjaira a kedvezményes előszállítási akciót, hogy egyenletesebb legyen a vasuti teherkocsipark kihasználása, s mérséklődjenek a fuvarpiac szélsőséges szezonális ingadozásai. az előszállítások szorgalmazására a nyolcvanas évek kezdetétől többször módosították a részvételi feltételeket: növelték a kedvezmény összegét, bővítették a kedvezményezett áruk körét, s rakodási versenyt szerveztek az egyéni érdekeltség fokozására. a legnagyobb változás ez év elején történt, amikor a MÁV szakított azzal a 17 éves hagyománnyal, hogy előszállítási kedvezményt csak megállapodás alapján és többletteljesítmény után adott a fuvaroztatónak. az első negyedévben az előszállításban részt vevő vállalatok automatikusan 10 százalékos fuvarkedvezményt kaptak, így lényegesen csökkent az adminisztráció, s egyszerűbbé vált a kedvezmény alkalmazása. az újfajta kedvezmény bevezetése ellenére nem volt sikeres az idei előszállítási akció, elsősorban a rendkívüli időjárás, illetve az időleges energiakorlátozások miatt. a fuvaroztató vállalatok csaknem 80 ezer kocsival kevesebbet igényeltek, mint egy évvel korábban. összesen csupán alig hárommillió tonna kedvezményezett árut fuvarozott a vasut az év első három hónapjában, s több mint 35 millió forint fuvardíj-kedvezményt nyújtott a fuvaroztatóknak.

jövőre a vasut újból a január 1. és március 31. közötti időszakokra hirdeti meg előszállítási akcióját. úgy tervezik, hogy a nagyobb ösztönzés érdekében az eddig érvényben lévő 10 százalékos helyett 20 százalékos kedvezményt nyújtanak a fuvaroztatóknak. a vezérigazgató-helyettes szólt arról is, hogy változatlan marad az előszállítási akcióba bevonható áruajtók köre. az előszállítással megegyező időszakban ismét rendez rakodási versenyt is a MÁV. /mti/

bi/kö/sr/mz sn

16.31 041285 1994

Rk

--

sb0039 4 130 mtib1047 /embargó: 18 óráig/

részvétnyilvántás az ndk budapesti nagykövetségén

1985. december 4. - heinz hoffmann hadseregtábornoknak, a német szocialista egységpárt kb politikai bizottsága tagjának, a német demokratikus köztársaság nemzetvédelmi miniszteré elhunytá alkalmából szerdán magyar párt- és állami vezetők keresték fel az ndk budapesti nagykövetségét.

az mszmp központi bizottsága és a kormány nevében horváth istván, a központi bizottság titkára, czinege lajos, a minisztertanács elnökhelyettese és varga péter, az mszmp kb közigazgatási és adminisztratív osztályának vezetője, a központi bizottság tagjai fejezték ki részvétüket karl-heinz lugenheim nagykövetnek.

a honvédelmi minisztérium nevében mórocz lajos altábornagy, államtitkár, kárpáti ferenc altábornagy, miniszterhelyettes, györgyi béla vezérőrnagy, az mszmp néphadseregi bizottságának első titkára, reményi gyula altábornagy, a magyar néphadsereg vezérkari főnökének első helyettese, a külügyminisztérium nevében nagy gábor miniszterhelyettes nyilvánította részvétét az ndk nagykövetségén.

/mti/  
kj/ka/km/mz sn

16.33 041285 1088

--

sb0040 4 150 mtib1048 /közönségszolgálat/

az európai nagyvárosok hőmérséklete

1985. december 4. - az európai nagyvárosok csütörtökre várható maximális hőmérséklete:

párizs	11 fok
london	10 fok
oslo	-1 fok
stockholm	-2 fok
helsinki	-1 fok
berlin	9 fok
varsó	10 fok

RM

leningrád	-2 fok
moszkva	-3 fok
kijev	6 fok
prága	12 fok
bécs	13 fok
róma	17 fok
madrid	17 fok
belgrád	14 fok
bukarest	11 fok
szófia	15 fok
athén	21 fok /mti/

kf/sr/mz sn

16.36 041285 0918

--

sb0041 4 150 mtib1049 /közönségszolgálat/

növényvédelmi előrejelzés - pajorkárok

1985. december 4. - a cserebogár lárvája, a pajor sok gondot és kárt okoz a kiskertekben. megrágja a gyökérnövényeket és a föld alatt fejlődő gumókat, kárt tesz a bogyósgyümölcsök és a fiatal fák gyökerében, s pusztítja a palántázott, fiatal növényeket is. kártétele periódikus.

a mém növényvédelmi és agrokémiai központja szerint az idén a dunántul délkeleti részén, a gödöllői-dombság vidékén, valamint szabolcsban és hajdu megyében volt gyenge a rajzás, így ezekben a körzetekben tavasszal csak kisebb pajorkára kell felkészülni. ezzel szemben a dunántul északi felében és szatmárban erősebb pajorkár várható. ugyanakkor a dunántul déli felében, fejér megyében, budapest környékén és az északi-középhegységben jövőre lesz cserebogár rajzás, tehát a bogarak kártételére, a gyümölcs- és díszfák tavaszi lombozatának védelmére kell felkészülni. /mti/

kf/sr/gw sn  
16.37 041285 0923

RM

--

sb0042 4 150 mtib1050 /közönségszolgálat/

a környező országok időjárása

1985. december 4. - a környező országok határmenti körzeteinek várható időjárása péntek reggelig:

ausztria:

felhős, párás idő, egy-két helyen kisebb eső lehet. a hőmérséklet csütörtökön kora délután 11-16 fok, pénteken hajnalban mínusz 2 és plusz 3 fok.

csehszlovákia:

felhős, párás idő, egy-két helyen kisebb eső kialakulhat. a hőmérséklet csütörtökön kora délután 9-14 fok, pénteken hajnalban mínusz 2 és plusz 3 fok.

szovjetunió:

felhős, párás, ködös idő. a hőmérséklet csütörtökön kora délután 6-11 fok, pénteken hajnalban mínusz 3 és plusz 2 fok.

románia:

párás, ködös idő. a hőmérséklet csütörtökön kora délután 7-12 fok, pénteken hajnalban mínusz 1 és plusz 3 fok.

jugoszlávia:

párás, ködös idő. a hőmérséklet csütörtökön kora délután 11-16 fok, pénteken hajnalban mínusz 1 és plusz 4 fok. /mti/

kf/sr/mz sn

16.48 041285 1003

--

sb0043 4 150 mtib1051 /közönségszolgálat/

megindul a kompforgalom

1985. december 4. - a pest megyei révhajózási és hajóépítő vállalat értesíti az utazóközönséget, hogy december 5-én, csütörtökön napkelte után szigetmonostor és határcsárda között megindul a kompforgalom. /mti/

sa/ka/bc/mz sn

16.54 041285 0266

--

sb0044 4 150 mtib1052

szövetkezeti küldött-közgyűlés /1. rész./

1985. december 4. - a budapesti gép- és vegyipari szövetkezetek szövetsége szerdai küldött-közgyűlésén megtárgyalta az idei gazdálkodás eddigi eredményeit és meghatározta az év végéig megoldandó feladatokat.

békés miklós elnök beszámolójában elmondta, hogy a 176 tagszövetkezet szeptember végéig 11,6 milliárd forintnyi értéket termelt. ez az összeg az év végéig várhatóan meghaladja majd a 14 milliárd forintot, ami három-négy százalékkal több a tavalyinál. különösen jó eredményt értek el a gépgyártás, a műszeripar területén, ugyanakkor visszaesés tapasztalható a közlekedési eszközök, a hűtés- és vákuumtechnikai cikkek gyártásában. az eredményekben nagy szerepe van a gyorsan szaporodó, dinamikus fejlődő kishalmazatok tevékenységének is.

az év első háromnegyedében a szövetkezetek 2,7 milliárd forint értékben szállítottak a szocialista országokba, főként elektronikus műszereket, környezetvédelmi, biológiai mérőeszközöket, laboratóriumi butorokat, ügyviteli, szervezési eszközöket, közúti jármű-szerkezeteket, garázsipari berendezéseket, logikai játékokat, műanyagipari cikkeket. e keresett termékekből az idén várhatóan a tavalyinál tíz százalékkal többet, mintegy 3,9 milliárd forint értékű árut küldenek szocialista piacra.

az év végére a nem rubel elszámolású export várhatóan meghaladja majd az egymilliárd forintot, ez azonban kevesebb a tervezettnél és a tavalyi kivitelnél is. az elmaradás oka részint az anyagellátási gondokban és az ebből eredő ütemtelen termelésben keresendő, részint pedig abban, hogy egyes szakmákban jelentős a munkaerőhiány.

24

bel

- 34 -

1985.12.04.

az idén egyenletesebb volt az alkatrészellátás, és a szövetkezetek a javítási munkákat is folyamatosabbá tették. sikerült továbbá olyan ösztönzési rendszert kialakítani, amely növelte a javítás gazdaságosságát. a lakossági szolgáltatások értéke mindezek eredményeként elérte a 183 millió forintot, ami tíz százalékkal több az elmúlt év azonos időszakához képest. a lakossági szolgáltatások túlnyomó többsége autó- és órajavítás. /folyt. köv./

öz/tr/gw  
16.55 041285 2103

--

sb0045 4 130 mtib1053

az artistaművészek szakszervezetének küldöttértekezlete

1985. december 4. - az artistaművészek szakszervezete szerdán a fészek művész klubban megtartotta küldöttértekezletét. a tanácskozási résztvevői megvitatták az elnökségnek az ötéves munkáról szóló írásos jelentését, valamint orlóczy bélának, a szakszervezet titkárának szóbeli kiegészítését.

a küldöttértekezleten sokan foglalkoztak az artisták anyagi elismerését érintő gondokkal. szótartották, hogy jelenlegi ügyintézői munkaköri besorolásuk nem tesz lehetővé 2600 forintnál magasabb kezdő fizetést és azoknak az artistáknak is, akik hosszú évek óta dolgoznak a szakmában, csupán 3600-3800 forint az alapbérük. többen hangsúlyozták, hogy a művészi színvonal, az artisták egzisztenciája, valamint a magyar cirkusz és varieté vállalat eredményessége kölcsönhatásban áll egymással. a magasabb művészi teljesítmény jobb gazdasági alapot teremthet, s ez visszahat: elősegíti a további szakmai-tartalmi fejlődést.

a vita után megválasztották az artistaművészek szakszervezete elnökségét. az elnök: gács rezső /rodolfo/, a titkár: orlóczy béla lett. /mti/ -cz/ka/-ár/mz sn  
16.57 041285 1144

Rh

--

bel

- 35 -

1985.12.04.

sb0046 4 150 mtib1054

szövetkezeti küldöttközgyűlés /2. rész/

más ipari szövetkezeteknek és az állami vállalatoknak a tagszövetkezetek az év első kilenc hónapjában mintegy 10-15 százalékkal több ugynevezett háttér ipari terméket - elsősorban gyógyszeripari alapanyagot, elektronikus mérőműszert, gépkatrészt - szállítottak mint tavaly. különösen a vegyipari szövetkezetek tesznek sokat azért, hogy az importot magyar termékkel helyettesíthessék a vállalatok.

a tagszövetkezetek idei nyeresége várhatóan eléri a három milliárd forintot, ami 500 millióval több a tavalyinál. ez a nagyarányú növekedés azért vált lehetővé, mert az ipari szövetkezetek egy részénél igen dinamikus fejlődés tapasztalható. az idei szabályozó-változások ésszerűbb gazdálkodásra kényszerítették az ipari szövetkezeteket. a szövetkezeti vezetők merészebb piacpolitikára vállalkoztak, korszerűbb és jövedelmezőbb árukkal bővítették termékeik körét és ahol szükséges volt, felfrissítették a gépparkot, új technológiákat vezettek be.

a beszámolót követő vitában többen hangsúlyozták, hogy különösen a műszeripar területén lenne lehetőség az export további bővítésére, ha javulnának az anyagi, műszaki feltételek, és olyan érdekeltségi rendszert sikerülne bevezetni, amely a jelenleginél is jobban ösztönzi a szövetkezeteket. a hozzászólók kérték, hogy ennek kialakításához a szövetség nyújtson a jelenleginél nagyobb segítséget. sürgették a hozzászólók azt is, hogy a szövetség a meglévő gépek jobb kihasználása végett szervezze meg a szövetkezetek közötti gépcserét. /mti/

öz/tr/sr/gw sn  
17.06 041285 1565

Rh

--

sb0047 1 130 mtib1055

ülést tartott a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága

1985. december 4. - a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága 1985. december 4-én kádár jános elvtárs elnökletével ülést tartott.

a központi bizottság meghallgatta és jóváhagyólag tudomásul vette kádár jános elvtársnak, a párt főtitkárának tájékoztatóját a varsói szerződés tagállamai pártvezetőinek prágai találkozásjáról. megvitatta és elfogadta az 1986. évi népgazdasági terv és állami költségvetés irányelveiről szóló előterjesztést. az ülésről közlemény jelenik meg. /mti/

gg/gw sn  
17.15 041285 0582

--

sb0048 4 130 mtib1056

akadémiai székfoglaló

1985. december 4. - láng istván, az mta rendes tagja a biomassza hasznosításának távlatai címmel székfoglaló előadást tartott szerdán az akadémia székházában. /mti/

gg/-ár/gw sn  
17.20 041285 0214

--

sb0049 4 130 mtib1057

hazaérkezett az obt küldöttsége stockholmból

1985. december 4. - szerdán hazaérkezett stockholmból az országos béketanács küldöttsége. a delegáció pethő tibornak, a bvt elnöksége tagjának vezetésével részt vett a béke-világtanács irodájának ülésén, ahol megemlékeztek a világtanács megalakulásának 35. évfordulójáról. /mti/

di/fe/sa/-ár/mz sn

17.32 041285 0361

--

sb0050 4 150 mtib1058

magyar-szovjet atomenergetikai szimpózium /1. rész./

1985. december 4. - a szovjet kultúra és tudomány házában szerdán atomenergetikai tudományos szimpóziumot rendezett a magyar és a szovjet atomenergia bizottság, a mtesz, az ipari minisztérium és a magyar-szovjet baráti társaság. lévai andrás akadémikus nyitotta meg a tanácskozást, amelyen az atomenergia békés célú felhasználásának kutatásában és hasznosításában elért legújabb eredményekről számoltak be a két ország tudósai és gyakorlati szakemberei.

borisz szemjonov, a szovjetunió állami atomenergia bizottságának elnökhelyettese előadásában arról a sokirányú támogatásról szólt, amelyet a szovjet szakemberek nyújtanak az atomenergia békés felhasználását szolgáló nemzetközi együttműködéshez, a nemzetközi kutatási munkamegosztás kiterjesztéséhez. a szovjetunió európa, ázsia, afrika, latin-amerika 35 országával kötött kétoldalu atomenergetikai együttműködési szerződést. így a szovjet partner segítséget nyújt atomerőművek építéséhez, atom- és izotópkutató intézetek létesítéséhez, szállít nukleáris berendezéseket, műszereket, izotópokat, nukleáris fűtőanyagot, az atomerőművekhez, s gondoskodik az ilyen elhasznált fűtőanyag biztonságos tárolásáról, feldolgozásáról is. a külföldi partnerek nagyra értékelik azt a támogatást is, amelyet a szovjetunió nyújt számukra a szakemberek képzéséhez. az utóbbi öt évben több mint kétezer külföldi szakember szerzett diplomát a szovjet főiskolák különböző atomenergetikai szakjain.

a szovjetunió határain kívül jelenleg 17 vver típusu szovjet atomreaktor működik, további 22 pedig most épül. az utóbbi öt évben kilenc 440 megawattos reaktort szállítottak más országoknak, s hetet helyeztek üzembe. ebben az időszakban vietnamban komplex kutatólaboratórium épült szovjet segítséggel. libiában és szíriában nukleáris kutatóközpontot hoztak létre, és megkezdték a kubai kutatóbázis előkészítését is. bulgáriának és iraknak kutatóreaktor építéséhez nyújtanak támogatást. a szovjet partnerek tíz európai és latin-amerikai ország számára végeznek urándúsítási szolgáltatást, 31 országnak szállítanak sokféle egészségügyi, élelmiszer-tartósítási és egyéb biológiai célokra szolgáló radioaktív izotópokat. a szovjetunió először és a legszélesebb körben a szocialista országokkal alakított ki együttműködést az atomenergia békés felhasználásában. ezt szolgálják a két és sokoldalú megállapodások, a kgst-együttműködések és a kutatóintézetek között kiépített közvetlen kapcsolatok is. /folyt. köv./

sb/tr  
17.40 041285 2524

--

sb0051 4 160 mtib1060 /közönségszolgálat/

elmarad az előadás

1985. december 4. - a planetárium december 18-i 17 órai kezdettel meghirdetett előadása technikai okok miatt elmarad. a jegyek a december 26-án, 17 órakor kezdődő előadásra átcserezhetők, vagy a pénztárnál visszaválthatók. /mti/

sa/ka/bc/mz sn

17.53 041285 0282

--

sb0052 4 130 mtib1061

elhunyt vadász györgy

1985. december 4. - vadász györgy fotóművész életének 32. évében váratlanul elhunyt - tudatja a magyar fotóművészek szövetsége és a magyar népköztársaság művészeti alapja. temetése december 6-án, pénteken 15 órakor lesz a debreceni köztemetőben. /mti/

sa/ka/bc/mz sn

17.53 041285 0307

--

sb0053 4 150 mtib1062 /közönségszolgálat/

aluljárós koncert lennon emlékére

1985. december 4. - az országos béketanács ifjúsági bizottsága és a fővárosi john lennon békeklub december 8-án, vasárnap délután 4-től 8 óráig a kálvin téri aluljáróban john lennon-emlékkoncertet rendez. az öt évvel ezelőtt elhunyt világhírű beat-énekesről és szerzőről magyarországi utcai zenészek közreműködésével dallal és irodalmi műsorral emlékeznek meg. /mti/

sa/bc/mz sn

17.57 041285 0431

--

sb0054 4 150 mtib1063

magyar-szovjet atomenergetikai ... /2. rész/

osztrovszki györgy akadémikus, az országos atomenergia bizottság elnökhelyettese kifejtette: magyarország ugyancsak sokrétű segítséget kapott a szovjetuniótól az atomenergetikai kutatások megindítását szolgáló tárgyi feltételek megteremtéséhez, a szakemberképzéshez, s így most már hazánk is jelentős eredményekkel segítheti a kgst-országok közötti atomenergetikai együttműködést. a központi fizikai kutatóintézetben például szovjet kutatóreaktort helyeztek üzembe, szovjet tervek alapján, a baráti országban készült berendezésekből hozták létre a magyar tudományos akadémia izotóp intézetét, s a szocialista országok között elsőként a budapesti műszaki egyetemen épült tanreaktor. a szovjetunió és a kgst-tagországok közreműködésével építjük a paksi atomerőművet, s néhány héttel ezelőtt helyeztük üzembe a debreceni atommagkutató intézetében a ciklotront, amelyet a leningrádi jefremov intézet készített.

Jmta

a szocialista országok atomenergetikai munkamegosztásában a magyar közreműködés is jelentős. magyar szakemberek hozták létre a kutatóreaktorok számítógépes irányító rendszerét, és fejlesztették ki a radioimmunológiai és szcintigráfiai berendezéseket, amelyeket a szocialista országokban már széles körben alkalmaznak fontos egészségügyi feladatok ellátására. a magyar partnerek eddig több mint 500 nukleáris diagnosztikai laboratóriumot szállítottak a szovjetunióknak. az atomerőművek létesítésében kialakított nemzetközi munkamegosztás alapján iparunk különleges víztisztító berendezéseket, egyéb technológiai egységeket szállít a baráti országoknak. különösen jelentős az a számítógéppel vezérelt 25 méter magas teleszkópos távmanipulátor - az ugynevezett kazettaátrakó robotgép -, amely az atomerőmű sokezer fűtőeleme közül keresi meg és cseréli ki azt az elemet, amely pótlásra szorul.

osztrovszki györgy elmondta, hogy magyar-szovjet műszaki-tudományos atomenergetikai együttműködésről 25 évvel ezelőtt kötött megállapodás jól szolgálja a tudományos előrehaladást. jelenleg hat alapvető témacsoportban 11 kutatóintézetnek és szervezetnek csaknem 130 magyar és szovjet szakembere végez közös kutatásokat.

a tudományos tanácskozáson összesen kilenc szovjet és magyar szakember előadása hangzott el. /mti/

sb/tr/sr/gw sn

17.58 041285 2308

--

sb0055 4 160 mtib1064

finn fotókiállítás

1985. december 4. - finn fotóművészeti kiállítás nyílt szerdán a budapest kiállítóteremben.

a bemutatón 14 kortárs finn fotográfus mutatkozik be, valamennyien az északi ország fotóművészetének egy-egy sajátos területét képviselik. mintegy másfélszáz képen jelenítik meg az ezer tő országának természeti szépségeit, az épített környezetet s az ott élő emberek mindennapi életét.

a kiállítás január 12-ig látogatható. /mti/  
di/fe/bc/gw sn  
18.01 041285 0482

--

sb0056 4 150 mtib1065 /közönségszolgálat/

vizzavarodás várható

1985. december 4. - a fővárosi vízművek értesíti a fogyasztókat, hogy december 4-e és 10-e között a nagy átmérőjű csővezetékek összekötési munkái miatt a viii., a ix., a xx. és a xxi. kerületekben az ivóvíz zavarossá válhat. /mti/

ri/tr/bc/gw sn  
18.03 041285 0281

--

sb0057 4 160 mtib1066

balesetmegelőzési tudományos konferencia

1985. december 4. - a balesetmegelőzés kérdéseivel foglalkozó tudományos továbbképző konferenciát rendezett szerdán a tudományos ismeretterjesztő társulat bocskai uti stúdiójában a fővárosi egészségnevelési intézet, valamint a motesz közép-magyarországi tagozata.

a tanácskozás nyitó plenáris ülésén dr. horváth ottó egészségügyi miniszterhelyettes köszöntötte a konferencián részt vevő körzeti orvosokat, általános és baleseti sebészeket,

gyógyszerészeket, mentősöket, a belügyminisztérium közlekedésrendészetének képviselőit, valamint a hazafias népfront és a magyar vöröskereszt aktivistáit. a konferencia jelentőségét hangsúlyozva a miniszterhelyettes statisztikai adatokat is ismertetett: az utóbbi években nőtt a balesetek száma, s ennek következtében immár a harmadik helyet foglalja el a leggyakoribb halálokok rangsorában. a jövőben nagyobb figyelmet kell fordítani a megelőzésre, a felvilágosító munkára - hangsúlyozta.

a tudományos tanácskozás ezután három munkabizottságban, az üzemi, a közlekedési illetve a szabadidőben bekövetkező baleseteket vizsgáló csoportokban folytatta munkáját. a szakemberek a többi között elemezték a balesetek okait, egészségügyi és társadalmi összefüggéseit, valamint a megelőzést szolgáló propaganda munka hatékonyságának kérdéseit. az üzemi baleseteket elemezve megállapították: az összességében megfelelő munkavédelmi előírásoknak köszönhetően ugyan csökkent az üzemi sérülések aránya a többi baleseti forráshoz viszonyítva, azonban kedvezőtlen, hogy továbbra is sok súlyos sérülés történik a gyárakban, s az új technológiák alkalmazását gyakran nem követi a fejlett munkavédelmi módszerek átvétele. a közlekedési balesetekről elhangzott, hogy továbbra is az alkohol az egyik legnagyobb veszélyforrás; az esetek mintegy kétharmadában játszik szerepet az italozás. a balesetek legnagyobb csoportját - mintegy 70 százalékát - a szabadidőben bekövetkező sérülések alkotják. igen gyakoriak a háztartási balesetek és sokan sérülnek meg a kiskertekben, valamint barkácsolás közben.

a konferencián részt vevő szakemberek a hatékony megelőzést szolgáló ajánlásokat - a többi között a gyógyszerek címkézésére, a növényvédőszer árúsításának megszigorítására és megfelelő ismertető kiadványok megjelentetésére vonatkozó javaslatokat - dolgoztak ki. ezeket az egészségnevelési intézményrendszer hálózatában hasznosítják majd. /mti/

gn/-ár/mz olt  
18.11 041285 2457

--

sb0058 4 130 mtib1067

## magyar-francia tudományos kollokvium

1985. december 4. - az írásbeli közlés és az új technológiák viszonyáról magyar-francia tanácskozás kezdődött szerdán az akadémia székházában. a kollokviumot a magyar-francia kulturális egyezmény keretében szervezték, megrendezésére a magyar tudományos akadémia könyvtárát kérte fel a művelődési minisztérium.

magyar és francia irodalomtudósok, szociológusok, könyvtárosok és művelődéskutatók mellett megfigyelőként bulgáriából, csehszlovákiából és tuniszból érkezett szakemberek is részt vesznek a négy napig tartó tanácskozáson. a szakemberek arra keresnek választ, milyen módon kapcsolhatók össze az új kommunikációs technológiák az oktatás és a képzés hagyományos formáival, az olvasás útján szerezhető ismeretekkel. a kollokviumra több mint 20 előadást jelentettek be.

a kollokvium résztvevőit a művelődési minisztérium részéről rátkai ferenc miniszterhelyettes, a magyar tudományos akadémia részéről ujfalussy józsef alelnök, a francia nagykövetség részéről hubert dubois nagykövet üdvözölte. /mti/

gg/bc/gw sn  
18.12 041285 1080

--

sb0059 4 130 mtib1068

## új egészségügyi létesítmények

1985. december 4. - bács-kiskunban, ahol a hatodik ötéves tervben az egészségügy fejlesztésére költöttek legtöbbet, az év utolsó hónapjára is jutott egészségügyi létesítmény-avatás. a hét elején császártöltésen adták át rendeltetésének az új egészségügyi központot, amely társadalmi összefogással épült. az egyemeletes épületben két orvosi, egy fogorvosi rendelő, anya- és gyermekvédelmi tanácsadó, laboratórium, valamint két orvosi szolgálati lakás kapott helyet. szerdán kecskemét külső körzetében, városföldön kezdte meg működését a tanyás vidéket ellátó, jól felszerelt orvosi rendelő, amelyet a most átadott otp-székházban helyeztek el. /mti/

lász/bné st/gw sn  
18.13 041285 0709

--

sb0060 4 180 mtib1069 /közönségszolgálat/

## tárlatszűnet

1985. december 4. - a petőfi irodalmi múzeum közli, hogy december 10-től 13-ig a mórlicz zsigmond és a józsef attila emlékkiállítások, valamint a gábor andor emlékszoba - műszaki okok miatt - zárva tart. /mti/

kp/cl/bc/gw sn  
18.15 041285 0251

--

sb0061 4 150 mtib1070

## teljesítették hatodik ötéves tervüket az oroszországi bányászok

1985. december 4. - szerdára teljesítették hatodik ötéves tervüket az oroszországi szénbányák dolgozói. a tervciklus kezdetén 14 millió 855 ezer tonna szén termelését tervezték, de időközben a megnövekedett igények miatt ezt 14 millió 965 ezer tonnára módosították. most ennek a kötelezettségnek tettek eleget az oroszországiak. ezen belül a lakosságnak szánt minőségi szénből az eredetileg tervezettnél 270.000 tonnával többet szállítottak, összesen 5,2 millió tonnát.

a jó eredményt többek között az tette lehetővé, hogy ebben a tervidőszakban kezdődött meg a szén kiaknázása az eocénprogram első bányájában, a márkushegyi aknában. e korszerű bányából kerül felszínre a hazai mélyművelésű szénbányák termelésének tíz százaléka. a folyamatos munkát tervszerű vágathajtással alapozták meg. az öt év alatt 122 ezer méter vágatot építettek a vállalat bányáiban, hogy a széntermelő brigádoknak mindig időben és megfelelő mennyiségben előkészítsék a fejtéseket.

a hétezer dolgozót foglalkoztató oroszországi bányavállalatnál az elmúlt öt évben különösen nagy gondot fordítottak a munkavédelemre, a műszaki fejlesztésre, a nehéz fizikai munka megkönnyítésére. munka- és egészségvédelmi beruházásokra csupán az idén több, mint 50 millió forintot költöttek. /mti/

ráb st/gw olt  
18.18 041285 1353

RL

--

sb0062 4 160 mtib2001

## könyvbemutató

1985. december 4. - a „csillagháboru - illúziók és veszélyek,, című kiadvány magyarországi megjelenése alkalmából olvasói konferenciát rendezett szerdán az országos béketanács és a szovjet kultúra és tudomány háza budapesten, a semmelweis utcai kulturális intézményben. a szovjetunióban az idén megjelent kötet magyar kiadását a zrinyi katonai könyvkiadó és a kossuth könyvkiadó gondozásában vehetik kézbe az olvasók.

a konferencián részt vett és felszólalt ivan aboimov, a szovjetunió budapesti nagykövetségének követ-tanácsosa. előadást tartott pataky istván, a zrinyi katonai kiadó politikai szerkesztőségének vezetője, szentesi györgy, a magyar külügyi intézet tudományos főmunkatársa, nagy lászló mérnök-alezredes, és vajda péter, a magyar újságírók országos szövetségének titkára. a felszólalók felhívták a figyelmet arra, hogy a világűr militarizálása a háborus veszély újabb forrása lehet, annak megakadályozása korunk halaszthatatlan feladatává vált. az egyesült államok a katonai erőfölényt a világűr felhasználásával kívánja elérni; e veszélyes amerikai fegyverkezési tervek az egész emberiség létfontosságú érdekeit sértik. szóltak a fegyverkezési verseny megfékezésének útjairól, lehetőségeiről.

a résztvevők ezt követően megtekintették a népek békét akarnak című szovjet dokumentumfilmet. /mti/

-ri/kö/-ár/mz olt  
18.24 041285 1372

-.-

sb0063 4 160 mtib2002

## a kistelepülések jobb kulturális ellátásáért

1985. december 4. - a kisz nógrád megyei bizottságának kezdeményezésére 1984-ben a megye hat kistelepülésén új alapokra helyezték a kulturális ellátást. a magyarnándori radnóti miklós művelődési házban szerdán megrendezett tanácskozáson már a megvalósítás eredményeit, tapasztalatait vitatták meg az érdekelt települések, valamint a közreműködő szervek, intézmények, vállalatok képviselői.

Rly

a kisz kezdeményezésére és tevékeny közreműködésével ezeken a településeken művelődési, illetve szabadidős körök alakultak, amelyeket választott társadalmi vezetőség irányít. a tapasztalatok, amelyekről a magyarnándori megbeszélésen beszámoltak, arról tanuskodnak, hogy a fiatalok vállalkozása sikerült, szép eredményekkel járt.

a klubkönyvtárak megteltek élettel, újra működnek bennük öntevékeny művészeti csoportok és a legkülönbözőbb körök, tanfolyamok. a települések fiataljai eredményeiket a helyi népfrentbizottságokkal, tanácsai szervekkel és a lakossággal együttműködve érték el. várhatóan újabb nógrád megyei falvakban követik példájukat. a kezdeményezést pályázat elnyerésével évi kétszáz ezer forinttal támogatja a kisz központi bizottsága. a megyei tanács és a helyi tanácsok kilátásba helyezték, hogy a működési költségek biztosítása mellett gondoskodnak e kistelepülések kulturális létesítményeinek felújításáról, berendezésük, felszerelésük korszerűsítéséről. /mti/

csiz st/mz olt  
18.28 041285 1495

-.-

sb0064 4 180 mtib1071 /közönségszolgálat/

## időjárás-jelentés

1985. december 4. - az országos meteorológiai intézet előrejelzése az ország területére csütörtök estig:

folytatódik a szokatlanul enyhe idő, a reggeli órákban még többfelé lesz erősen párás, ködös idő. a köd nagy része a déli órákra megszűnik, utána változóan felhős, párás idő lesz, eső nem valószínű. a délnyugati, nyugati szél megélénkül. a hőmérséklet csúcserőke általában 11 és 16 fok között lesz, de néhány tartósan ködös helyen 5 fok körüli hőmérséklet várható. /mti/

gw olt  
18.33 041285 0532

Rly

-.-

sb0065 4 150 mtib2005

óceáni légköri hullámok hozzák az enyheséget

1985. december 4. - az országban szerdán általában 8-13 fokig emelkedett a hőmérő higanyszála, de hazánk déli-délnyugati megyéiben nem volt ritka a 15-16 fok, sőt még ennél is melegebb, hasonlóan magas hőmérsékletet utoljára 1958-ban mértek, akkor az enyhe idő két hétig is elhúzódott. ugyanakkor budapestben nem dőlt meg a melegrekord, mert egész nap párák, ködös hűvös idő volt, s a hőmérséklet messze elmaradt az 1876-ban ilyenkor mért 16,2 celsius foktól. szerdán hideg idő volt az északkeleti országrészben is, ezeken a helyeken alig emelkedett a hőmérséklet a fagypont fölé.

Általában egész Európában ezekben a napokban 4-6 fokkal magasabb a hőmérséklet a szokásosnál. elsősorban azért, mert nyugat-keleti áramlással erőteljes óceáni légköri hullámok, óránként 70-100 kilométeres sebességgel vonulnak át a szárazföld fölött. sokhelyütt a meleg napsütés és a hirtelen felhősödés sűrűn váltja egymást.

a meteorológiai előrejelzések szerint a mostanihoz hasonló, illetve egy-két fokkal még enyhébb lesz a levegő a jövő hét elejéig.

szélre, szánkázásra alkalmas hó hazánkban már mindenütt elolvadt, sőt a tátrában is erős az olvadás, a chopok csucsain a hét elején még 60 centiméteres volt a hóréteg, szerdára viszont 30-40 centiméterre apadt. /mti/

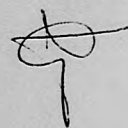
sz/gg/gw olt  
19.29 041285 1333

-.-

sb0066 4 180 mtib2008

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /1. rész/  
1985. december 4.

sb0001 karácsonyi ajándékok - választékcseréből /1./  
sb0002 karácsonyi ajándékok - választékcseréből /2./  
sb0003 a televízió karácsonyi programjából /1. rész/  
sb0004 a televízió karácsonyi programjából /2. rész/  
sb0005 magyar-szovjet egészségügyi és orvostudományi /1./  
sb0006 magyar-szovjet egészségügyi és orvostudományi /2./  
sb0006 élénkítő áfb-kötvénypiac  
sb0007 zárszedő automata  
sb0008 munkavédelem a tsz-ekben  
sb0009 energiatakarékos személyvizzisztító  
sb0010 kastélyszálló seregélyesen



sb0011 kisfilm- és videostúdió szombathelyen  
sb0012 ibolya a borbélyoknak  
sb0013 pályázat tudományos továbbképzési ösztöndíjakra  
sb0014 sűrű köd nehezíti a forgalmat  
sb0016 tanácskozik a magyar szocialista munkáspárt központi  
sb0017 a szerkesztőségek figyelmébe!  
sb0018 halálos balesetek  
sb0019 csomagvizsgáló laboratórium győrben  
sb0020 kiállítás a lengyel kulturális központban  
sb0021 kerekasztal az irodalmi publicisztikáról  
sb0022 a szállodaszövetség közgyűlése  
sb0023 a tolna megyei tanács vb ülése - idegenforgalom  
sb0024 hasznos áradás a dunán  
sb0025 kékestető az ország legmelegebb pontja  
sb0026 divatbemutató  
sb0027 időjárás-jelentés /1. rész/  
sb0028 időjárás-jelentés /2. rész/  
sb0029 új hungária együttes első budapesti koncertje  
sb0030 gyümölcsstermesztés csongrádban  
sb0031 busz - sajtótájékoztató  
sb0032 megérkezett az első nagyobb narancsszállítmány  
sb0033 konferencia a szőlőtermesztésről  
sb0034 a fővárosi tanács vb ülése /1. rész/  
sb0035 a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai  
sb0036 természetbarát hírek  
sb0037 a fővárosi tanács vb ülése /2. rész/  
sb0038 vasúti előszállítások  
sb0039 részvétnyilvánítás az ndk budapesti nagykövetségén  
sb0040 az európai nagyvárosok hőmérséklete  
/folyt. köv./ az  
20.57 041285 1787

-.-

sb0067 4 180 mtib1076

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 növényvédelmi előrejelzés - pajorkárok  
sb0042 a környező országok időjárása  
sb0043 megindul a kompforgalom  
sb0044 szövetkezeti küldött-közgyűlés /1. rész/  
sb0045 az artistaművészek szakszervezetének ...  
sb0046 szövetkezeti küldött-közgyűlés /2. rész/  
sb0047 ülést tartt a magyar szocialista munkáspárt  
sb0048 akadémiai székfoglaló  
sb0049 hazatért az öbt küldöttsége stockholmból  
sb0050 magyar-szovjet atomenergetikai szimpózium /1. rész/




sb0051 elmarad az előadás  
 sb0052 aluljárós koncert Lennon emlékére  
 sb0053 magyar-szovjet atomenergetikai szimpózium /2. rész/  
 sb0054 finn fotókiállítás  
 sb0055 vizzavarodás várható  
 sb0056 balesetmegelőzési tudományos konferencia  
 sb0057 magyar-francia tudományos kollokvium  
 sb0058 új egészségügyi létesítmények  
 sb0059 tárlatszűnet  
 sb0060 teljesítették hatodik öt éves tervüket az oroszországi  
 sb0061 könyvbemutató  
 sb0062 a kistelepülések jobb kulturális ellátásért  
 sb0063 időjárás-jelentés  
 sb0064 óceáni légköri áramok hozzák az enyheséget  
 sb0065 tartalomjegyzék /1. rész/  
 sb0066 tartalomjegyzék /2. rész/

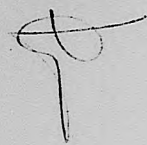
készült az mti belpolitikai főszerkesztőségében

főszerkesztő: Kovács György

szerkesztették: Izsák Erika, Sebestyén Tibor, Oltványi Ottó

- v e g e -

/mti/ gw  
20.58 041285 1311



--

sb0068 4 130 mtib2009

mai belpolitikai híreink zárását felbontjuk!

1985. december 4.

szerkesztőségek figyelmébe !

mai bs0084 mtib1055 számú anyagunk /ülést tartott a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága/ első mondata helyesen a következőképpen hangzik:

a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága 1985.

december 4-én ülést tartott. /a Kádár János elvtárs elnökletére

utaló rész kimarad./ /mti/

sl/gg

fenti helyesbitéssel mai kiadásunkat zárjuk.

sl  
23.43 041285 0598

--

**M.T.I.**Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

## Belföldi hírek

-----  
budapest, 1985. december 05.                      bel                      c s ü t ö r t ö k  
-----

sb0001 4 150 mtib1001

előkészületek az élelmiszeriparban az egységes kódrendszer bevezetésére

1985. december 5. - a gyártók, a kereskedők és a vásárlók érdekét egyaránt szolgálja majd az egységes termékazonosító kódrendszer bevezetése; az élelmiszeripari üzemekben - központi utmutatások alapján - készülnek a program megalapozására, alkalmazására.

a mém területén már két évvel ezelőtt néhány üzemben megtették az első lépéseket. kedvező tapasztalatokat szereztek például a szentesi baromfifeldolgozó vállalatnál, ahol korszerű számítógép bekapcsolásával kódszamos termelési adat-, készletnyilvántartást tettek lehetővé. a jelöléssel külföldre is szállítanak árut és a megrendelők kívánsága szerinti jelzésekkel látják el a termékeket. szükség esetén a vonal-kódot is alkalmazzák, azt a megoldást, amely a legkorszerűbb módszer. a hazai növényolajiparban már 1983 végén átálltak a termékek jelentős részénél a számjelzéses megkülönböztetésre, azóta is ilyen módon kerülnek az üzletbe például a margarin-szállítványok. a tejiparban szintén megalapozták az egységes rendszer bevezetését, egyebek között a literes, a fél literes tej kapott számozást, de a poharas készítmények és a sajtok azonosítását is lehetővé tették megfelelő jelzésekkel. a győri keksz- és ostyagyár legújabb termékén is ott van már a jelzés; az export szállítványokon például a vonalkód található meg.

Rll



60-0081